
The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA
voviled@ix.netcom.com

74

Volume 8, N°4

Semaine du 24 Novembre 1996

Groupe Instigateur : Hoàng-Vinh, Khiêm et Hòa avec la collaboration des amis : Vân-Anh, Minh-Bảo, Trọng-Trí, Minh-Sơn et Lâm.

Comité de Traduction : Odile Thái, Trịnh Quang Thắng, Huỳnh Minh Bảo, Thái Hoàng Long.

Date de la Traduction : 27 Novembre 1996

Préface

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,
Débordant du principe sublime.
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.
Nous cristallissons dans l'Univers-cosmique un bateau de rédemption ;
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

Lương Sĩ Hằng.
(C.d.T. : T.Q.T.)

Lettre Ouverte

L'Heureuse Condition Karmique de l'Aide Extrême

En nous éveillant dans notre conscience, nous nous développons ; par nous-mêmes,
nous allons et nous venons ;
Avec force et courage et avec sincérité, nous dissolvons notre projet.
En réalisant le retour à l'union avec la Conscience-spirituelle, nous avançons ;
En pratiquant pour nous débloquer, nous nous développons ; par nous-mêmes, nous faisons
notre entrée en matière.

Vancouver, le 19 Août 1996,
Lương Sĩ Hằng.

(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique “Les Causeries de Bébé TÁM” dans les réunions aux Centres de Contemplation Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

- 1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.
- 2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.
- 3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.
- 4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.
- 5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.
- 6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons “ Joyeuses Activités ” ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

Post scriptum : Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :
voviled@ix.netcom.com

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.

**Rubrique "Les Causeries de Bébé TÂM"
Semaine du 26 Septembre au 31 Septembre 1996**

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :

Date de la Traduction : 27 Novembre 1996
C. d. T. : T.Q.T.

- 26-09-1996** **Question :** Que faut-il faire pour pratiquer avec ingénuité ?
- 27-09-1996** **Question :** Où se trouve chaque unité du Ciel et de la Terre ?
- 28-09-1996** **Question :** D'où provient le beau visage ?
- 29-09-1996** **Question :** D'où vient la formation du caractère luxurieux ?
- 30-09-1996** **Question :** Pourquoi chaque personne possède-t-elle une histoire ?
- 31-09-1996** **Question :** D'où provient l'origine de notre propre nature ?

26-09-1996 - Monaco - 04h05

Question : Que faut-il faire pour pratiquer avec ingénuité ?

Réponse : Pour pratiquer avec ingénuité, il faut pratiquer diligemment le Dharma, se corriger et revenir au Principe-Originel, spontané et naturel.

Stance

D'un cœur sincère, retournons au potentiel originel de l'énergie
Qui nous délivre des chagrins, dissipe nos ennuis.
Si nous pratiquons réellement, l'énergie de l'esprit clairvoyant les dissipe ;
L'aube va nous illuminer, nous n'aurons plus de soucis.

27-09-1996 - Monaco - 02h45

Question : Où se trouve chaque unité du Ciel et de la Terre ?

Réponse : Chaque unité du Ciel et de la Terre se trouve en un être vivant qui peut se mouvoir et comprend ce qui est de loin comme ce qui est de près ; si ce dernier ne se perfectionne pas selon le Principe du Dharma, il ne connaît pas la direction pour son ascension.

Stance

Si les êtres ne se perfectionnent pas pour développer leur esprit au niveau de la tête,
Nous ressentons cognitivement que le monde terrestre crée du malheur et de la tristesse.
Débordant du caractère luxurieux, ils provoquent des calamités,
Prennent refuge dans la Sphère du Pur en inventant des litanies.

28-09-1996 - Monaco - 04h00

Question : D'où provient le beau visage ?

Réponse : Le beau visage vient de la causalité du perfectionnement spirituel. Dans l'existence antérieure, on a mené la vie de perfectionnement spirituel ; cette existence-ci, on a une beauté ; en naissant, on possède une conscience-cognitive douce, conciliante, aimable.

Stance

Ayant un bon Karma, on est aimable et doux ;
On possède une allure noble, charmante et l'on a la tranquillité.
En connaissant la raison de la grâce de Dieu, on est impérissable
Avec équanimité, on fait son apprentissage tout en jouissant de l'amour de Dieu.

29-09-1996 - Monaco

Question : D'où vient la formation du caractère luxurieux ?

Réponse : La formation du caractère luxurieux vient des yeux, du nez, des oreilles, de la langue et du corps. Leur réception du monde extérieur constitue avec le temps notre caractère avide et luxurieux, engendrant l'égoïsme, voulant l'exclusivité pour nous-mêmes.

Stance

En étant avide de luxure, nous nous créons du malheur pour en être agités ;
Nous voulons en avoir continuellement, nous sommes dans l'attente.
Les excitations se mettent toujours en mouvement, nous n'arrivons pas à les trancher net ;
En croyant que c'est la réalité, il nous est difficile d'être bons et transparents.

30-09-1996 - Monaco - 03h00

Question : Pourquoi chaque personne possède-t-elle une histoire ?

Réponse : Nous sommes différents par notre constitution ; c'est selon l'heure de la réalisation que nous nous adonnons à l'apprentissage et rendons service aux êtres qui suivent. Si l'un préfère l'autre, un tel déteste un autre, c'est aussi dû à la loi d'engendrement et de destruction. C'est aussi le niveau d'évolution selon la loi des cinq éléments. Par contre, pour l'être qui se perfectionne spirituellement en pratiquant sérieusement le Dharma, toute chose à l'intérieur de lui change et se développe d'après le flux d'énergie de la réunion dans la paix, du retour à l'unicité, au lieu de se concurrencer mutuellement d'une façon inutile.

Stance

Dans l'heureuse condition karmique, nous nous développons, nous évoluons corps et âme* ;
Nous nous délivrons de notre affliction, nous dissipons nos chagrins.
Le Principe-Originel est débordant de belles relations karmiques ;
Avec équanimité et sérénité, par nous-mêmes, nous traversons tout.

*N.d.T. : *Littéralement, "Cœur et corps".*

31-09-1996 - Monaco - 02h15

Question : D'où provient l'origine de notre propre nature ?

Réponse : L'origine de notre propre nature s'est constituée depuis de nombreuses existences et avec les habitudes actuelles. Nous avons besoin d'une méthode qui élimine l'impur et préserve le pur pour nous en délivrer au fur et à mesure, d'une puissance du Dharma sereine, d'entrer en union mystique avec la Grande-Sérénité pour pouvoir dissiper toutes les forces d'inertie du Karma depuis de nombreuses existences. Il nous faut fusionner avec la Lumière-infinie pour pouvoir pénétrer à fond l'origine de la Non-Naissance et de l'Indestructible de chaque Âme.

Stance

En restant dans le Principe-Originel de l'existence, nous évoluons.
Nous ressentons cognitivement que le monde terrestre ne possède que des ennuis ;
Nous semons des dettes qui sont difficiles à rembourser et notre cœur est agité.
En persévérant dans l'exercice du perfectionnement spirituel, par nous-mêmes, nous éprouvons de la quiétude.

Communiqué de VôViLED

Date de la Traduction : 6 Juillet 1995
C.d.T. : T.Q.T.

Destinataires : Centres de Vô-Vi, connectés à Internet.

OBJET : Divulgation de la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÂM", du Courrier des Amis-pratiquants et des Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly).

Chers amis,

Le téléchargement de la Rubrique "les Causeries de Bébé TÂM", du Courrier des Amis-pratiquants et des Questions-Réponses émanant de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) pour les publier dans les diverses "Lettre Vô-Vi" et les faire parvenir aux amis-pratiquants est très bien car le Maître a voulu utiliser la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÂM" pour permettre aux amis-pratiquants de toute part de pouvoir faire des études sur le même sujet ensemble dans le même intervalle de temps. Néanmoins, VôViLED est en train de déposer les Droits d'auteur sur ces documents, par conséquent, quelle que soit la forme sous laquelle s'effectue la divulgation, il vous est conseillé d'observer les conditions ci-après de VôViLED :

- Faire connaître vos intentions.
- Lors de la publication ou de la divulgation, insister sur la partie concernant les Droits d'Auteur :
Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.
- Ne pas divulguer à d'autres communautés en dehors des amis-pratiquants qui sont en train de pratiquer d'après le Vô-Vi.
- Ne pas procéder à l'impression de livres, de brochures, ni à la divulgation de disquettes sans discuter au préalable avec VôViLED.

Sincères remerciements,

Le Département Coordination de VôViLED.

Nous vous donnons rendez-vous à la semaine prochaine !

Copyright (C) by Lương Sĩ Hằng & VôViLED. All rights reserved
